

**Comité intergouvernemental de la propriété intellectuelle
relative aux ressources génétiques, aux savoirs traditionnels et
au folklore**

**Dix-neuvième session
Genève, 18 – 22 juillet 2011**

**Intergovernmental Committee on Intellectual Property and
Genetic Resources, Traditional Knowledge and Folklore**

**Nineteenth Session
Geneva, July 18 to 22, 2011**

**DEUXIEME LISTE PROVISOIRE* DES PARTICIPANTS/
SECOND PROVISIONAL* LIST OF PARTICIPANTS**

*établie par le Secrétariat/
prepared by the Secretariat*

* Les participants sont priés d'informer le Secrétariat des modifications qui devront être prises en considération lors de l'établissement de la liste finale des participants, en indiquant les corrections sur la présente liste provisoire

* Participants are requested to inform the Secretariat of any changes which should be taken into account in preparing the final list of participants. Changes should be requested by making corrections on the present provisional list

I. ÉTATS/STATES

(dans l'ordre alphabétique des noms français des États)
(in the alphabetical order of the names in French of the States)

AFGHANISTAN

Fraidoon AMEL, Attaché, Permanent Mission, Geneva

AFRIQUE DU SUD/SOUTH AFRICA

Yonah Ngalaba SELETI, Chief Director, National Indigenous Knowledge Systems Office, Pretoria

ALGÉRIE/ALGERIA

Mohamed BOUDRAR, directeur général, Office national des droits d'auteur et droits voisins (ONDA), Ministère de la culture, Alger

Mohamed CHERGOU, chef, Service dépôt et examen, Direction des marques, Institut national Algérien de la propriété industrielle (INAPI), Alger

Hichem BOUTABBA, chef, Département système et technologie de l'information, Institut national algérien de la propriété industrielle (INAPI), Alger

Hayet MEHADJI (Mme), premier secrétaire, Mission permanente, Genève

ALLEMAGNE/GERMANY

Frank SCHMIEDCHEN, Senior Government Official, Federal Ministry for Economic Cooperation and Development, Berlin

Tilmann Andreas BUETTNER, Desk Officer, Patent Law, Federal Ministry of Justice, Berlin

ANGOLA

Manuel LOPES FRANCISCO, National Director, Ministry of Education, Science and Technology, Luanda

Honória SUSO DOMINGOS, Deputy Director, Ministry of Education, Science and Technology, Luanda

ARGENTINE/ARGENTINA

Verónica LÓPEZ GILLI (Sra.), Secretario de Embajada, Ministerio de Relaciones Exteriores, Buenos Aires

Alejandro Gabriel ROSSO, Experto, Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca, Buenos Aires

Rodrigo BARDONESCHI, Primer Secretario, Misión Permanente, Ginebra

AUSTRALIE/AUSTRALIA

Ian GOSS, General Manager, Business Development and Strategy Group, IP Australia, Canberra

Edwina LEWIS (Ms.), Assistant Director, International Policy and Cooperation Section,
IP Australia, Canberra

Norman BOWMAN, Principal Legal Officer, Copyright and International Policy Section,
Attorney-General's Department, Canberra

Anna GARRETSON (Ms.), Executive Officer, Department of Foreign Affairs and Trade, Canberra

AUTRICHE/AUSTRIA

Günter AUER, Adviser, Copyright Department, Federal Ministry of Justice, Vienna

Hildegard SPONER (Ms.), Technical Department 2A – Mechanical Engineering, Austrian Patent
Office, Vienna

AZERBAÏDJAN/AZERBAIJAN

Fuad KARIMOV, Chief, Copyright Agency, Baku

BELGIQUE/BELGIUM

Katrien VAN WOUWE (Mme), attaché, affaires juridiques et internationales, Office de la propriété
intellectuelle, Service public fédéral, économie, petites et moyennes entreprises, classes
moyennes et énergie, Bruxelles

Patrick VAN GHEEL, premier secrétaire, Mission permanente, Genève

BOLIVIE (ÉTAT PLURINATIONAL DE)/BOLIVIA (PLURINATIONAL STATE OF)

Horacio Gabriel USQUIANO VARGAS, Jefe, Unidad Derecho Económico Internacional,
Viceministerio de Comercio Exterior e Integración, La Paz

Luis Fernando ROSALES LOZADA, Primer Secretario, Misión Permanente, Ginebra

Ulpian Ricardo LÓPEZ GARCÍA, Segundo Secretario, Misión Permanente, Ginebra

BOSNIE-HERZÉGOVINE/BOSNIA AND HERZEGOVINA

Lidija VIGNJEVIĆ (Ms.), Director, Institute for Intellectual Property of Bosnia and Herzegovina,
Sarajevo

Irma DELIBASIC (Ms.), Trademark Expert, Institute for Intellectual Property of Bosnia and
Herzegovina, Sarajevo

BOTSWANA

Mmanjabela Nnana TSHEKEGA (Ms.), Trade Attaché, Permanent Mission, Geneva

BRÉSIL/BRAZIL

Victor FARIA-GENU, Patent Examiner, National Institute of Industrial Property (INPI),
Rio de Janeiro

BULGARIE/BULGARIA

Vladimir YOSSFIFOV, Consultant, WIPO Issues, Permanent Mission, Geneva

BURKINA FASO

Sibdou Mireille SOUGOURI KABORE (Mme), attachée, Mission permanente, Genève

BURUNDI

Pierre Claver NDAYIRAGIJE, ambassadeur, représentant permanent, Mission permanente, Genève

Esperance UWIMANA (Mme), deuxième conseiller, Mission permanente, Genève

CAMBODGE/CAMBODIA

THAY Bunthan, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

SON Mai Van, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

CAMEROUN/CAMEROON

Charles Aurélien ETEKI NKONGO, premier secrétaire, Mission permanente, Genève

CANADA

Nathalie THÉBERGE (Ms.), Director, Copyright and International Trade Policy Branch, Ministry of Canadian Heritage, Ottawa

Nicolas LESIEUR, Senior Trade Policy Officer, Foreign Affairs and International Trade, Ministry of Foreign Affairs and International Trade, Ottawa

Josée BOUDREAU (Ms.), Counsel, Aboriginal Law and Strategic Policy, Ministry of Justice, Ottawa

CHILI/CHILE

Marcela PAIVA (Sra.), Asesora Legal, Departamento de Propiedad Intelectual, Dirección General de Asuntos Económicos Internacionales, Ministerio de Relaciones Exteriores, Santiago

CHINE/CHINA

WU Kai, Deputy Director General, International Cooperation Department, State Intellectual Property Office (SIPO), Beijing

XU Wei, Deputy Director, Administration Reconsideration Section, Law and Regulation Department, National Copyright Administration of China (NCAC), Beijing

LI Zhao (Mrs.), Project Administrator, Division III, Legal Affairs Department, State Intellectual Property Office (SIPO), Beijing

YUAN Yuan, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva

CHYPRE/CYPRUS

Christina TSENTA (Ms.), Attaché, Permanent Mission, Geneva

COLOMBIE/COLOMBIA

Clara Inés VARGAS SILVA (Sra.), Embajadora, Misión Permanente, Ginebra

Andrea Cristina BONNET LÓPEZ (Sra.), Asesora, Dirección de Asuntos Económicos, Sociales y Ambientales Multilaterales, Ministerio de Relaciones Exteriores, Bogotá D.C.

Liliana ARIZA (Sra.), Asesora, Dirección de Inversión Extranjera y Servicios, Ministerio de Comercio, Industria y Turismo, Bogotá D.C.

Nicolás TORRES, Consejero, Misión Permanente, Ginebra

COSTA RICA

Sylvia POLL (Sra.), Embajadora Representante Alternativa, Misión Permanente, Ginebra

Fernando GONZÁLEZ VÁSQUEZ, Funcionario, Centro de Conservación del Patrimonio Cultural, Ministerio de Cultura y Juventud, San José

CÔTE D'IVOIRE

Tiemoko MORIKO, conseiller, Mission permanente, Genève

DANEMARK/DENMARK

Niels HOLM SVENDSEN, Chief Legal Counsellor, Policy and Legal Affairs Department, Danish Patent and Trademark Office, Ministry of Economic and Business Affairs, Taastrup

DJIBOUTI

Djama Mahamoud ALI, conseiller, Mission permanente, Genève

ÉQUATEUR/ECUADOR

Ruth Deyanira CAMACHO TORAL (Sra.), Directora Nacional, Dirección Nacional de Obtenciones Vegetales y Conocimientos Tradicionales, Instituto Ecuatoriano de Propiedad Intelectual (IEPI), Quito

Juan Carlos SÁNCHEZ, Primer Secretario, Misión Permanente, Ginebra

ÉGYPTE/EGYPT

Walaa Zahy ABDO ABD ELWAHED (Mrs.), Legal Examiner, Egyptian Patent Office, Academy of Scientific Research and Technology (ASRT), Ministry of Scientific Research, Cairo

EL SALVADOR

Martha Evelyn MENJIVAR (Srta.), Consejera, Misión Permanente, Ginebra

ESPAGNE/SPAIN

Luís SANZ TEJEDOR, Jefe, Área de Patentes y Mecánica Aplicada, Departamento de Patentes e Información Tecnológica, Oficina Española de Patentes y Marcas (OEPM), Madrid

Carmen CARO JAUREGUALZO (Sra.), Jefe de Área, Subdirección General de Propiedad Intelectual, Ministerio de Cultura, Madrid

ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE/UNITED STATES OF AMERICA

Albert TRAMPOSCH, Director, International and Governmental Affairs, United States Patent and Trademark Office (USPTO), Alexandria

Dominic KEATING, Director, Intellectual Property Attaché Program, External Affairs Department, United States Patent and Trademark Office (USPTO), Washington, D.C.

Peggy A. BULGER (Ms.), Director, American Folklife Center, Library of Congress, United States Copyright Office, Washington, D.C.

Karyn Temple CLAGGETT (Ms.), Senior Counsel, Policy and International Affairs, United States Copyright Office, Washington

Karin L. FERRITER (Ms.), Attaché, Permanent Mission, Geneva

Todd REVES, Attaché, Permanent Mission, Geneva

ÉTHIOPIE/ETHIOPIA

Ayehu GIRMA KASSAYE, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

EX-RÉPUBLIQUE YOUGOSLAVE DE MACÉDOINE/FORMER YUGOSLAV REPUBLIC OF MACEDONIA

Safet EMRULI, Director, State Office of Industrial Property, Skopje

Irena JAKIMOVSKA (Ms.) Head, Patent and Technology Watch Department, State Office of Industrial Property, Skopje

FÉDÉRATION DE RUSSIE/RUSSIAN FEDERATION

Larisa SIMONOVA (Mrs.), Deputy Director, International Cooperation Department, Federal Service for Intellectual Property, Patents and Trademarks (ROSPATENT), Moscow

Natalia BUZOVA (Ms.), Deputy Head, Legal Division, Federal Service for Intellectual Property, Patents and Trademarks (ROSPATENT), Moscow

FINLANDE/FINLAND

Anna VUOPALA (Mrs.), Government Secretary and Secretary General, Copyright Commission, Division of Culture and Media Policy, Ministry of Education, Helsinki

Mika KOTALA, Legal Adviser, Labour and Trade Department, Ministry of Employment and the Economy, Helsinki

FRANCE

Isabelle CHAUVET (Mme), chef de service, Service des affaires européennes et internationales, Institut national de la propriété industrielle (INPI), Paris

Daphné DE BECO (Mme), chargée de mission, Service des affaires européennes et internationales, Institut national de la propriété industrielle (INPI), Paris

Ludovic JULIÉ, chargé de mission, Bureau de la propriété intellectuelle, Sous-direction des affaires juridiques, Ministère de la culture et de la communication, Paris

Delphine LIDA (Mme), conseillère, Affaires économiques et développement, Mission permanente, Genève

GÉORGIE/GEORGIA

Nikiloz CHECHELASHVILI, Intern, Permanent Mission, Geneva

GRÈCE/GREECE

Xanthovla APOSTOLOV (Mrs.), Intern, Permanent Mission Geneva

HAÏTI/HAITI

Pierre Joseph MARTIN, ministre-conseiller, Mission permanente, Genève

HONGRIE/HUNGARY

Krisztina KOVÁCS (Ms.), Head, Industrial Property Law Section, Legal and International Department, Hungarian Patent Office, Budapest

Tamás KIRÁLY, Legal Advisor, Department of European Union Law, Ministry of Public Administration and Justice, Budapest

INDE/INDIA

A. GOPINATHAN, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Hem PANDE, Joint Secretary, Ministry of Environment and Forests, New Delhi

Kamal K. MISRA, Director, Indira Gandhi Rashtriya Manav Sangrahalaya (National Museum of Mankind), Bhopal

Ghazala JAVED, Assistant Director, Department of Ayurveda, Yoga and Naturopathy, Unani, Siddha and Homoeopathy (AYUSH), Ministry of Health and Family Welfare, New Delhi

N. S. GOPALAKRISHNAN, Professor, Inter-University Centre for Intellectual Property Rights Studies, Ministry of Human Resource Development, Cochin University of Science and Technology, Kerala

INDONÉSIE/INDONESIA

Dian Triansyah DJANI, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Bebek A. K. N. DJUNDJUNAN, Director, Economic and Socio Cultural Treaties, Directorate General of Legal Affairs and International Treaties, Ministry of Foreign Affairs, Jakarta

Sjamsul HADI, Deputy Director, Traditional Knowledge and Folklore, Ministry of Culture and Tourism, Jakarta

Yazid, NURHUDA, Assistant Deputy Director, Environmental International Agreement, Ministry of Environment, Jakarta

Risky HANDAYANI (Ms.), Head, Division for Multilateral Cooperation, Ministry of Culture and Tourism, Jakarta

Indra Sanada SIPAYUNG, Official, Directorate of Economic and Socio Cultural Treaties, Directorate General of Legal Affairs and International Treaties, Ministry of Foreign Affairs, Jakarta

Andos TOBING, Staff, Directorate of Trade Industry and Intellectual Property, Ministry of Foreign Affairs, Jakarta

Herman HENDRIK, Staff, Directorate of Tradition, Ministry of Culture and Tourism, Jakarta

Bianca SIMATUPANG (Ms.), Third Secretary, Permanent Mission, Geneva

IRLANDE/IRELAND

Gerard CORR, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Joan RYAN (Ms.), Higher Executive Officer, Intellectual Property Unit, Department of Enterprise, Trade and Innovation, Dublin

IRAQ

Hadeer AL SAMMARRAIE, Translator Assistant, National Center for the Protection of Copyright and Related Rights, Ministry of Culture, Baghdad

ISRAËL/ISRAEL

Ron ADAM, Minister Counsellor, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

IRAN (RÉPUBLIQUE ISLAMIQUE D')/IRAN (ISLAMIC REPUBLIC OF)

Alireza KAZEMI ABADI, Deputy Minister, International Affairs, Ministry of Justice, Tehran

Nabiollah AZAMI SARDOUEI, Legal Expert, Ministry of Foreign Affairs, Tehran

Ali NASIMFAR, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

ITALIE/ITALY

Vittorio RAGONESI, Legal Adviser, Ministry of Foreign Affairs, Rome

Tiberio SCHMIDLIN, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

Jacopo CIANI, Delegate, Permanent Mission, Geneva

Pierluigi BOZZI, Delegate, Permanent Mission, Geneva

JAPON/JAPAN

Ken-Ichiro NATSUME, Director, Multilateral Policy Office, International Affairs Division, General Affairs Department, Japan Patent Office (JPO), Tokyo

Toru SATO, Director, International Affairs Division, Agency for Cultural Affairs, Tokyo

Kunihiko FUSHIMI, Deputy Director, Intellectual Property Affairs Division, Economic Affairs Bureau, Ministry of Foreign Affairs, Tokyo

Kenji SHIMADA, Deputy Director, International Affairs Division, General Affairs Department, Japan Patent Office (JPO), Tokyo

Satoshi TSUZUKI, Deputy Director, International Affairs Division, Agency for Cultural Affairs, Tokyo

Shota NAKAGOMI, Assistant Director, International Affairs Division, Agency for Cultural Affairs, Tokyo

KENYA

Catherine BUNYASSI KAHURIA (Ms.), Senior Legal Officer, Kenya Copyright Board, Nairobi

Frederick Omukubi OTSWONGO, Patent Examiner, Traditional Knowledge Unit, Kenya Industrial Property Institute, Nairobi

Nilly H. Kanana, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

KOWEÏT/KUWAIT

Hussain SAFAR, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

LIBAN/LEBANON

Omar HALABLAB, Director General, Ministry of Culture, Beirut

MALAISIE/MALAYSIA

Othman HASHIM, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Kamal KORMIN, Head, Patent Examination Section Applied Science, Intellectual Property Corporation of Malaysia (MyIPO), Ministry of Domestic Trade, Co-operatives and Consumerism, Kuala Lumpur

Ismail MOHAMAD BKRI, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

MAROC/MOROCCO

Mohamed EL MHAMDI, conseiller, Mission permanente, Genève

MEXIQUE/MEXICO

Luis Vega GARCÍA, Director General, Jurídico, Consejo Nacional para la Cultura y las Artes (CONACULTA), México D.F.

Gabriela GARDUZA ESTRADA (Sra.), Directora de Asuntos Internacionales, Comisión Nacional para el Desarrollo de los Pueblos Indígenas (CDI), México D.F.

Elleli HUERTA OCAMPO (Sra.), Directora de Monitoreo, Evaluación y Sistematización, Comisión Nacional para el Conocimiento y Uso de la Biodiversidad (CONABIO), México D.F.

Edith MARTÍNEZ LEAL (Sra.), Subdirectora de Cooperación Económica y Técnica, Dirección de Asuntos Internacionales, Comisión Nacional para el Desarrollo de los Pueblos Indígenas (CDI), México D.F.

Emelia HERNÁNDEZ-PRIEGO (Sra.), Subdirectora de Examen de Fondo, Dirección de Patentes, Instituto Mexicano de la Propiedad Intelectual (IMPI), México D.F.

Miguel CASTILLO PÉREZ, Subdirector de Asuntos Multilaterales y Cooperación Técnica, Dirección de Relaciones Internacionales, Instituto Mexicano de la Propiedad Intelectual (IMPI), México D.F.

Amelia Reyna MONTEROS GUIJÓN (Srta.), Representante, Consejo Consultivo, Comisión Nacional para el Desarrollo de los Pueblos Indígenas (CDI), México D.F.

José R. LÓPEZ DE LEÓN, Segundo Secretario, Misión Permanente, Ginebra

MONACO

Gilles REALINI, deuxième secrétaire, Mission permanente, Genève

MONGOLIE/MONGOLIA

Delgertsoo DORJSUREN, Head, Enforcement Division, Intellectual Property Office, Ulaanbaatar

Odgerel ERDEMBILEG (Ms.), Planning and Policy Officer, Intellectual Property Office, Ulaanbaatar

MOZAMBIQUE

Miguel Raul TUNGADZA, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

NAMIBIE/NAMIBIA

Tileinge S. ANDIMA, Registrar, Ministry of Trade and Industry, Windhoek

Pierre DU PLESSIS, Senior Consultant, Ministry of Environment and Tourism, Windhoek

Absalom, NGHIFITIKEKO, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

Simon M. MARUTA, Head of Delegations, Permanent Mission, Geneva

NÉPAL/NEPAL

Dhundi Raj POKHAREL, Director General, Department of Industry, Ministry of Industry,
Kathmandu

NIGER

Amadou TANKOANO, professeur de droit de propriété industrielle, Faculté des sciences
économiques et juridiques, Université de Niamey, Niamey

NIGÉRIA/NIGERIA

Jamila K. AHMADU-SUKA (Ms.), Registrar, Trademarks, Patents and Designs Registry, Federal
Ministry of Commerce and Industry, Abuja

Safiu Yauri ADAMU, Principal Assistant Registrar, Trademarks, Patents and Designs Registry,
Federal Ministry of Commerce and Industry, Abuja

Chinyere AGBAI (Mrs.), Assistant Chief Registrar, Trademarks, Patents and Designs Registry,
Federal Ministry of Commerce and Industry, Abuja

NORVÈGE/NORWAY

Jostein SANDVIK, Senior Legal Adviser, Norwegian Industrial Property Office (NIPO), Oslo

Magnus HAUGE GREAGER, Legal Adviser, Legislation Department, Ministry of Justice and the
Police, Oslo

NOUVELLE-ZÉLANDE/NEW ZEALAND

Kim CONNOLLY-STONE (Ms.), Chief Policy Analyst, Intellectual Property Policy, Ministry of
Economic Development, Wellington

OMAN

Yahya Salim AL-WAHAIBI, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission,
Geneva

Khamis AL-SHAMAKHI, Director, Cultural Affairs Department, Ministry of Heritage and Culture,
Muscat

PANAMA

Zoraida RODRÍGUEZ MONTENEGRO (Srta.), Consejera Legal, Misión Permanente, Ginebra

PARAGUAY

Raúl MARTÍNEZ, Segundo Secretario, Misión Permanente, Ginebra

PAYS-BAS/NETHERLANDS

Margreet GROENENBOOM (Mrs.), Policy Advisor, Intellectual Property Department, Ministry of Economic Affairs, The Hague

PÉROU/PERU

Elmer SCHIALER SALCEDO, Director de Negociaciones Económicas Internacionales, Dirección General de Asuntos Económicos, Ministerio de Relaciones Exteriores, Lima

Giancarlo LEÓN COLLAZOS, Primer Secretario, Misión Permanente, Ginebra

PHILIPPINES

Evan P. GARCIA, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Denis Y. LEPATAN, Deputy Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Maria Teresa C. LEPATAN (Ms.), Minister, Permanent Mission, Geneva

Josephine M. REYNANTE (Ms.), First Secretary, Permanent Mission, Geneva

POLOGNE/POLAND

Grazyna LACHOWICZ (Ms.), Head of Unit, Patent Office of the Republic of Poland, Warsaw

Ewa LISOWSKA (Ms.), Senior Policy Advisor, International Cooperation Division, Patent Office of the Republic of Poland, Warsaw

Jacek BARSKI, Head Expert, Legal Department, Media and Copyright Law Division, Ministry of Culture and National Heritage, Warsaw

Dariusz URBAŃSKI, Head Expert, Copyright Law Unit, Intellectual Property and Media Department, Ministry of Culture, Warsaw

Agnieszka HORAK (Ms.), Expert, Department of Intellectual Property and Media, Ministry of Culture and National Heritage, Warsaw

PORTUGAL

Cidália GONÇALVES (Ms.), Executive Officer, International Relations Department, National Institute of Industrial Property (INPI), Ministry of Justice, Lisbon

Luis SERRADAS TAVARES, Legal Counsellor, Permanent Mission, Geneva

RÉPUBLIQUE ARABE SYRIENNE/SYRIAN ARAB REPUBLIC

Imad ABOUFAKHER, Director, Department of Popular Heritage, Ministry of Culture, Damascus

RÉPUBLIQUE DE CORÉE/REPUBLIC OF KOREA

SONG Kijoong, Deputy Director, Multilateral Affairs Division, Korean Intellectual Property Office (KIPO), Daejeon

KO Yu-Hyun, Deputy Director, Copyright Policy Division, Ministry of Culture, Sports and Tourism, Seoul

LEE Young-Ah, Deputy Director, Policy News Portal Division, Ministry of Culture, Sports and Tourism, Seoul

KIM Seungmin, Assistant Director, Copyright Policy Division, Ministry of Culture, Sports and Tourism, Seoul

CHOI Joonghwan, Patent Examiner, Biotechnology Examination Division, Chemistry and Biotechnology Examination Bureau, Korean Intellectual Property Office (KIPO), Daejeon

KANG Banghun, Researcher, Rural Environment and Resources Division, Rural Development Administration, Suwon

NAM Seoung-Hyun, Researcher, Law and Policy Research Division, Korea Copyright Commission, Seoul

KIM Byungil, Professor, School of Law, Hanyang University, Seoul

KIM Tonghuan, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

RÉPUBLIQUE DE MOLDOVA/REPUBLIC OF MOLDOVA

Maria ROJNEVSCHI (Mrs.), Director, Promotion and Publishing Department, State Agency on Intellectual Property, Chisinau

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE/CZECH REPUBLIC

Pavel ZEMAN, Director, Copyright Department, Ministry of Culture, Prague

Světlana KOPECKÁ (Ms.), Director, International Affairs Department, Industrial Property Office, Prague

ROUMANIE/ROMANIA

Cornelia Constanta MORARU (Ms.), Head, Department of Legal and International Affairs, State Office for Inventions and Trademarks (OSIM), Bucharest

Mirela GEORGESCU (Mrs.), Head, Chemistry-Pharmacy Substantive Examination Division, State Office for Inventions and Trademarks (OSIM), Bucharest

Oana MARGINEANU (Mrs.), Legal Adviser, State Office for Inventions and Trademarks (OSIM), Bucharest

Cristian-Nicolae FLORESCU, Legal Counsellor, Romanian Copyright Office (ORDA), Bucharest

ROYAUME-UNI/UNITED KINGDOM

Danny EDWARDS, Senior Policy Advisor, International Policy Directorate, Intellectual Property Office, Newport

Beverly PERRY (Mrs.), Policy Officer, International Policy Department, Intellectual Property Office, Newport

Jonathan JOO-THOMPSON, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

ARABIE SAOUDIT/SAUDI ARABIA

Abdulmuhsen ALJEED, Examiner, Intellectual Property Department, King Abdulaziz City for Science and Technology, Riyadh

Sami A. ALSODAIS, General Director, Industrial Property Department, King Abdulaziz City for Science and Technology, Riyadh

SÉNÉGAL/SENEGAL

Ndèye Fatou LO (Mme), deuxième conseiller, Mission permanente, Genève

SERBIE/SERBIA

Jelena TOMIĆ KESER (Mrs.), Senior Counselor and Patent Examiner, Patent Department, Intellectual Property Office, Belgrade

Miloš RASULIĆ, Senior Counsellor, Copyright and Related Rights, Intellectual Property Office, Belgrade

SINGAPOUR/SINGAPORE

LIANG Wanqi (Ms.), Senior Assistant Director and Legal Counsel, Intellectual Property Office, Singapore

SOUDAN/SUDAN

Salma BACHIR (Ms.), Legal Advisor, Intellectual Property Department, Ministry of Justice, Khartoum

Salma Mohamed OSMAN (Ms.), Legal Advisor, Intellectual Property Department, Ministry of Justice, Khartoum

SRI LANKA

Newton Ariyaratne PEIRIS, Advisor, Bangaranayaka Memorial Ayurvedic Research Institute, Ministry of Indigenous Medicine, Maharagama

SUÈDE/SWEDEN

Patrick ANDERSSON, Senior Patent Examiner, Patent Department, Swedish Patent and Registration Office, Stockholm

Johan AXHAMN, Special Adviser, Division for Intellectual Property Law and Transport Law, Ministry of Justice, Stockholm

SUISSE/SWITZERLAND

Alexandra GRAZIOLI (Mme), conseillère juridique senior, Division droit et affaires internationales, Institut fédéral de la propriété intellectuelle (IPI), Berne

Benny MÜLLER, conseiller juridique, Division droit et affaires internationales, Institut fédéral de la propriété intellectuelle (IPI), Berne

Marco D'ALESSANDRO, collaborateur scientifique, Section biotechnologie et flux, Office fédéral de l'environnement, Berne

THAÏLANDE/THAILAND

Sahasak PHUANGKETKEOW, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Savitri SUWANSATHIT (Mrs.), Advisor, Ministry of Culture, Office of the Permanent Secretary, Ministry of Culture, Bangkok

Weerawit WEERAWORAWIT, Deputy Secretary-General, Office of the National Human Rights Commission (NHRC), Bangkok

Suchada CHAYAMPORN (Mrs.), Deputy Executive Director, Biodiversity-based Economy Development Office, Ministry of Natural Resources and Environment, Bangkok

Khanittha CHOTIGAVANIT (Ms.), Cultural Officer, Office of the Permanent Secretary for Culture, Ministry of Culture, Bangkok

Ruengrong BOONYARATTAPHUN (Ms.), Senior Legal Officer, Department of Intellectual Property, Ministry of Commerce, Nonthaburi

Tanit CHANGTHAVORN, BioLaw Specialist, National Center for Genetic Engineering and Biotechnology, Ministry of Science and Technology, Pathumthani

Treechada AUNRUEN (Ms.), Cultural Officer, Department of Cultural Promotion, Ministry of Culture, Bangkok

Weeraya TEPAYAYONE (Ms.), Cultural Officer, Office of the Permanent Secretary for Culture, Ministry of Culture, Bangkok

Thidakoon SAENUDOM (Ms.), Agricultural Scientist, Department of Agriculture, Ministry of Agriculture and Cooperatives, Bangkok

Petsri SUPAWAN (Ms.), Policy and Plan Analyst, Agricultural Technology and Sustainable Agriculture Policy Division, Office of Permanent Secretary, Ministry of Agriculture and Cooperatives, Bangkok

Tanyarat MUNGKALARUNGSI, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

Wichulee CHOTBENJAKUL (Ms.), Second Secretary, Department of International Economic Affairs, Ministry of Foreign Affairs, Bangkok

TOGO

Mounto AGBA (Mme), deuxième secrétaire, Mission permanente, Genève

TRINITÉ-ET-TOBAGO/TRINIDAD AND TOBAGO

Mazina KADIR (Ms.), Controller, Intellectual Property Office, Ministry of Legal Affairs, Port of Spain

Justin SOBION, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

TUNISIE/TUNISIA

Mokhtar HAMDİ, responsable, Département de la propriété industrielle, Institut national de la normalisation et de la propriété industrielle (INNORPI), Ministère de l'industrie et de la technologie, Tunis

TURQUIE/TURKEY

Kemal UYSAL, Expert, Directorate General of Copyright and Cinema, Ministry of Culture and Tourism, Ankara

Kemal Demir ERALP, Patent Examiner, Patent Department, Turkish Patent Institute, Ankara

URUGUAY

Carmen Adriana FERNÁNDEZ AROZTEGUI (Sra.), Asesora Técnica en Propiedad Industrial, Dirección Nacional de la Propiedad Industrial (DNPI), Ministerio de Industria, Energía y Minería, Montevideo

VENEZUELA (RÉPUBLIQUE BOLIVARIENNE DU)/VENEZUELA (BOLIVARIAN REPUBLIC OF)

Oswaldo REQUES OLIVEROS, Primer Secretario, Misión Permanente, Ginebra

VIET NAM

NGUYEN Thanh Tu (Mrs.), Director, Patent Division, National Office of Intellectual Property of Viet Nam (NOIP), Hanoi

YÉMEN/YEMEN

Ibrahim ALADOOFI, Ambassador, Permanent Representative, Permanent Mission, Geneva

Mohamed AL-ZANDANY, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

ZAMBIE/ZAMBIA

Lloyd S. THOLE, Assistant Registrar, Industrial Property Department, Patents and Companies Registration Agency (PACRA), Lusaka

Macdonald MULONGOTI, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

ZIMBABWE

Garikai KASHITIKU, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

II. DÉLÉGATIONS SPÉCIALES/SPECIAL DELEGATIONS

UNION EUROPÉENNE/EUROPEAN UNION

Tobias MCKENNEY, Policy Officer, European Commission, Directorate-General Internal Market and Services, Brussels

III. ORGANISATIONS INTERNATIONALES INTERGOUVERNEMENTALES/
INTERNATIONAL INTERGOVERNMENTAL ORGANIZATIONS

COMMISSION DE L'UNION AFRICAINE (CUA) /AFRICAN UNION COMMISSION (AUC)

Georges Remi NAMEKONG, Senior Economist, Geneva

Tinashe MANZOU, Intern, Geneva

OFFICE EUROPÉEN DES BREVETS (OEB)/EUROPEAN PATENT OFFICE (EPO)

Eleni KOSSONAKOU (Ms.), Lawyer, Patent Law Directorate, Munich

ORGANISATION RÉGIONALE AFRICAINE DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE
(ARIPO)/AFRICAN REGIONAL INTELLECTUAL PROPERTY ORGANIZATION (ARIPO)

Emmanuel SACKY, Chief Examiner, Search and Examination Section, Harare

ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTÉ (OMS)/WORLD HEALTH ORGANIZATION (WHO)

Timothy MACKEY, Intern, Geneva

ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE (OMC)/WORLD TRADE ORGANIZATION
(WTO)

Xiaoping WU (Ms.), Counsellor, Intellectual Property Division, Geneva

PROGRAMME DES NATIONS UNIES POUR L'ENVIRONNEMENT (PNUE)/UNITED NATIONS
ENVIRONMENT PROGRAMME (UNEP)

Barbara RUIS (Ms.), Legal Officer, Division of Environmental Law and Conventions, Geneva

SOUTH CENTRE

Nirmalya SYAM, Programme Officer, Geneva

UNITED NATIONS UNIVERSITY

Paul OLDHAM, Research Fellow, Institute of Advanced Study, Yokohama

IV. ORGANISATIONS INTERNATIONALES NON GOUVERNEMENTALES/
INTERNATIONAL NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS

Amauta Yuyay

César GUAÑA, (Otavalo, Ecuador)

American Folklore Society (AFS)

Steven HATCHER (Folklorist, Crans-Pré-Céligny)

Arts Law Centre of Australia

Patricia ADJEI (Ms.) (Indigenous Lawyer, Sydney); Lousie BUCKINGHAM (Ms.) (Lawyer, Sydney)

Assemblée des premières nations (AFN)/Assembly of First Nations (AFN)

Stuart WUTTKE (General Counsel, Ottawa)

Association pour le Développement de la Société Civile Angolaise (ADSCA)/Association for the
Development of the Angolan Civil Society (ADSCA)

Pedro Francisco DENIS (agent animateur communautaire, Uige); Judith Veronica MABI (Mme) (agent animateur communautaire, Uige); Kiangeben MBUTA I (Mme) (assistante de protection, Lunda-Sul); Mununga Chinhama SONHI (président du comité d'audit, Luanda)

Association internationale pour la protection de la propriété intellectuelle (AIPPI)/
International Association for the Protection of Intellectual Property (AIPPI)

Benedetta UBERTAZZI (Mrs.) (Member of the Special Committee Q166, Zurich)

Azerbaijan Lawyers Confederation

Nadir ADILOV (Member, Baku)

Centrale Sanitaire Suisse Romande (CSSR)

Anne GUT (Mme) (collaboratrice scientifique, Genève)

Centre international pour le commerce et le développement durable (ICTSD)/International Center
for Trade and Sustainable Development (ICTSD)

Marie WILKE (Ms.) (Programme Officer, Dispute Settlement and Legal Issues, Geneva); Daniella ALLAM (Ms.) (Junior Programme Officer, Geneva); Priyanka KANAKAMEDALA (Ms.) (Intern, Geneva)

Chamber of Commerce and Industry of the Russian Federation (CCIRF)

Elena KOLOKOLOVA (Ms.) (Representative, Geneva)

Chambre de commerce internationale (CCI)/International Chamber of Commerce (ICC)

Tim ROBERTS (Consultant, London)

Civil Society Coalition (CSC)

Marc PERLMAN (Fellow, Washington, D.C.)

Comisión Jurídica para el Autodesarrollo de los Pueblos Originarios Andinos (CAPAJ)

Tomas Jesús ALARCON EYZAGUIRRE (Presidente, Tacna); Rogelio MERCADO (Asesor, Michoacán); Gawan MARINGER (Delegado, Viena); Pi-i HSU (Srta.) (Delegada, Lauderdale); Rosario LUQUE GONZÁLEZ (Sra.) (Coordinadora Intercultural, Berna)

Consejo Indio de Sud América (CISA)/Indian Council of South America (CISA)
Ronald BARNES (Representante, Ginebra); Tomás CONDORI CAHUAPAZA (Representante, Ginebra); Jorge QUILAQUEO (Representante, Ginebra)

Coordination des ONG africaines des droits de l'homme (CONGAF)/Coordination of African Human Rights NGOs (CONGAF)

Ana LEURINDA (Mme) (conseiller, Genève)

CropLife International

Tatjana SACHSE (Ms.) (Counsellor, Geneva)

Ethio-Africa Diaspora Union Millennium Council

Marcus GOFFE (Legal Advisor, Kingston)

Fédération ibéro-latino-américaine des artistes interprètes ou exécutants (FILAIE)/

Ibero-Latin-American Federation of Performers (FILAIE)

Miguel PÉREZ SOLIS (Asesor Jurídico, Madrid)

Fédération internationale de l'industrie du médicament (FIIM)/International Federation of Pharmaceutical Manufacturers Associations (IFPMA)

Andrew P. JENNER (Director, Intellectual Property and Trade, Geneva); Axel BRAUN (Head, International Developments, Basel); Guilherme CINTRA (Policy Analyst, International Trade and Market Policy, Geneva)

Fédération internationale de l'industrie phonographique (IFPI)/International Federation of the Phonographic Industry (IFPI)

Gadi ORON (Senior Legal Advisor, London)

Fédération internationale des associations de producteurs de films (FIAPF)/International Federation of Film Producers Associations (FIAPF)

Benoît GINISTY (directeur général, Paris); Bertrand MOULLIER (chef adjoint, Paris)

Fondation des oeuvres pour la solidarité et le bien être Social (FOSBES ONG)/Foundation for Solidarity and Social Welfare Projects (FOSBES NGO)

Gilbert KALUBI LUFUNGULA (President, Kinshasa); Tony NDEFRU FRACHAHA (Training and Research Manager, Kinshasa)

Foundation for Aboriginal and Islander Research Action (FAIRA)

Robert Leslie MALEZER (Chairperson, Woolloongabba)

Foundation for Research and Support of Indigenous Peoples of Crimea

Nadir BEKIROV (President, Simferopol); Primo BURSİK (Member, Simferopol)

Fridtjof Nansen Institute (NFI), The

Morten Walløe TVEDT (Senior Research Fellow, Lysaker)

Genetic Resources, Traditional Knowledge and Folklore (GRTKF Int.)

Albert DETERVILLE (Executive Chairperson, Castries)

Hawaii Institute for Human Rights

Joshua COOPER (Director, Honolulu, United States of America)

Ilaikipiak Maasai Integrated Youth Organization (Ilamaiyo Foundation)

Joseph OLESARIOYO (Chairman, Nanyuki)

Indian Movement "Tupaj Amaru"

Lázaro PARY ANAGUA (General Coordinator, Potosi, Bolivia); Denis SAPIN (Representative, La Paz)

Indigenous Peoples (Bethechilokono) of Saint Lucia Governing Council (BCG)

Albert DETERVILLE (Executive Chairperson, Castries)

Indigenous Peoples Council on Biocolonialism (IPCB)

Debra HARRY (Ms.) (Executive Director, Nixon)

Institute for African Development (INADEV)

Paul KURUK (Executive Director, Accra)

Intellectual Property Owners Association (IPO)

Manisha DESAI (Assistant General Patent Counsel, Eli Lilly, Indianapolis)

International Committee of Museums of Ethnography (ICME)

Anette REIN (Ms.), (Board Member, Frankfurt)

International Union for Conservation of Nature (IUCN)

Elizabeth REICHEL (Mrs.) (Observer, Commission on Environmental, Economic and Social Policy (CEESP), Geneva)

IQ Sensato

Sisule F. MUSUNGU (President, Geneva)

Knowledge Ecology International (KEI)

Thiru BALASUBRAMANIAM (Representative, Geneva); Eugenia OLLIARO (Ms.) (Member, Geneva)

L'auravetl'an Information and Education Network of Indigenous Peoples (LIENIP)

Gulvayra KUTSENKO (Mrs.) (President, Gorno-Altai)

Métis National Council (MNC)

Kathy HODGSON-SMITH (Ms.) (Consultant, Ottawa)

Nepal Indigenous Nationalities Preservation Association (NINPA)

Ngwang Sonam SHERPA (Executive Chairperson, Kathmandu)

Nigeria Natural Medicine Development Agency (NNMDA)

Tamunoibuomi F. OKUJAGU (Director General and Chief Executive, Lagos)

Rromani Baxt

Leila MAMONI (Mlle) (Member, Paris)

Sámikopijija/The Saami Reproduction Rights Organization

John Trygve SOLBAKK (Head, Karasjok); Kirsten Anna GUTTORM (Mrs.) (Adviser, Karasjok); Jovvna SOLBAKK (Student, Karasjok)

Société internationale d'ethnologie et de folklore (SIEF)/International Society for Ethnology and Folklore (SIEF)

Áki Gudni KARLSSON (Member, Reykjavik)

The International Bank for Reconstruction and Development

Navin K. RAI (Indigenous People Adviser, Washington D.C.)

The International Committee for the Indigenous Peoples of the Americas (INCOMINDIOS)

Carlos MAMANI CONDORI (Delegate, Achocalla, Bolivia); Helena NYBERG (Ms.) (Delegate, Zurich)

Traditions pour demain/Traditions for Tomorrow

Diego GRADIS (président exécutif, Rolle); Christiane JOHANNOT-GRADIS (Mme) (secrétaire générale, Rolle)

Tulalip Tribes of Washington Governmental Affairs Department

Preston Dana HARDISON (Policy Analyst, Tulalip); Terry WILLIAMS (Member, Tulalip)

Union internationale des éditeurs (UIE)/International Publishers Association (IPA)

Jens BAMMEL (Secretary General, Geneva)

V. GRUPE DES COMMUNAUTÉS AUTOCHTONES ET LOCALES/
INDIGENOUS PANEL

Lucia Fernanda INACIO BELFORT (Ms.), Executive Director, *Instituto Indígena Brasileiro para Propriedade Intelectual*, Chapecó, Brazil

Willem Collin LOUW, Chair, Working Group of Indigenous Minorities in Southern Africa; Secretary, South African San Council; Member of the Provincial House of Traditional Leaders, Upington, South Africa

Valmaine TOKI (Ms.), Member of the United Nations Permanent Forum on Indigenous Issues, 2011-2013, Lecturer, Faculty of Law, University of Auckland, Auckland, New Zealand

Angela R. RILEY (Ms.), School of Law, Director of the American Indian Studies Center, University of California, Los Angeles, California, United States of America

VI. BUREAU INTERNATIONAL DE L'ORGANISATION MONDIALE
DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE (OMPI)/
INTERNATIONAL BUREAU OF THE
WORLD INTELLECTUAL PROPERTY ORGANIZATION (WIPO)

Francis GURRY, directeur général/Director General

Christian WICHARD, vice-directeur général/Deputy Director General

Konji SEBATI (Mlle/Ms.), directrice, Département des savoirs traditionnels et des défis mondiaux/
Director, Department for Traditional Knowledge and Global Challenges

Wend WENDLAND, directeur, Division des savoirs traditionnels/Director, Traditional Knowledge
Division

Begoña VENERO (Mme/Mrs.), chef, Section des ressources génétiques et des savoirs
traditionnels, Division des savoirs traditionnels/Head, Genetic Resources and Traditional
Knowledge Section, Traditional Knowledge Division

Simon LEGRAND, conseiller, Section de la créativité, des expressions culturelles et du
patrimoine culturel traditionnel, Division des savoirs traditionnels/Counsellor, Traditional
Creativity, Cultural Expressions and Cultural Heritage Section, Traditional Knowledge Division

Brigitte VEZINA (Mlle/Ms.), juriste, Section de la créativité, des expressions culturelles et du
patrimoine culturel traditionnel, Division des savoirs traditionnels/Legal Officer, Traditional
Creativity, Cultural Expressions and Cultural Heritage Section, Traditional Knowledge Division

Thomas HENNINGER, administrateur adjoint, Section des ressources génétiques et des savoirs
traditionnels, Division des savoirs traditionnels/Associate Officer, Genetic Resources and
Traditional Knowledge Section, Traditional Knowledge Division

Fei JIAO (Mlle/Ms.), consultante, Section des ressources génétiques et des savoirs traditionnels,
Division des savoirs traditionnels/Consultant, Genetic Resources and Traditional Knowledge
Section, Traditional Knowledge Division

Mary MUTORO (Mlle/Ms.), consultante, Division des savoirs traditionnels/Consultant, Traditional
Knowledge Division

Gulnara ABBASOVA (Mlle/Ms.), boursière en droit de la propriété intellectuelle à l'intention des
peuples autochtones, Division des savoirs traditionnels/WIPO Indigenous Intellectual Property
Law Fellow, Traditional Knowledge Division

[Fin du document/End of document]